SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

RAD: 23-34416- -13-0
TRA: 301 BIENESSERVI
ACT: 342 SOLICITUD PAGO
ORI: 20 OF. TECNOLOGIA
FECHA: 2023-09-25 16:13:51
EVE: 320 PAGO
FOLIOS: 32
DES: 130 DIR.FINANCIERA

MEMORANDO

20

Para **MARIA DEL ROSARIO HERNANDEZ SIERRA**
DIRECTORA FINANCIERA

De **JEFE OFICINA DE TECNOLOGIA E INFORMATICA (E)**

Asunto: Radicación**:** 23-34416- -13-0
Trámite**:** 301
Evento**:** 320
Actuación**:** 342
Folios: 32

Respetada Doctora:

De manera atenta adjunto se remite documentación soporte de trámite de Pago No. 4 del Ctto. No. 938 de 2023 suscrito con la firma SWORD COLOMBIA S.A.S. y cuyo objeto establece: Prestación de servicios para realizar las actividades de mantenimiento correctivo, soporte técnico y desarrollo de nuevas funcionalidades del Sistema de Información para la Propiedad Industrial – SIPI, incluyendo las actividades de desarrollo, implementación, puesta en operación la renovación y actualización de licenciamiento de software que soporta la aplicación, así:

1. Formato de Supervisión y/o Cumplimiento a Satisfacción del Contrato o Convenio, Solicitud y Autorización de Pago en dos (2) Folios.
2. Soporte Radicación de Factura No. FE-1018 del 21/09/2023 y radicada el 21/09/2023 en un (1) folios.
3. Factura No. FE-1018 del 21/09/2022 en un (1) folio.
4. Certificados Parafiscales de los meses de julio, agosto y septiembre de 2023 en tres (3) folios.
5. Informe de Actividades del Contratista en dieciseis (16) folios.
6. Informe de Supervisión Complementario en siete (7) folios.

Atentamente,

JAROSLAV MARLÉN LÓPEZ CHÁVEZ
Este documento fue firmado electrónicamente

desde el Sistema de Trámites Código: 1372977471

Elaboró:ERIKA YOHANA LOZANO DÍAZ
Revisó: Jaroslav MarlÉn LÓpez ChÁvez
Aprobó:Jaroslav MarlÉn LÓpez ChÁvez

Anexo: Lo enunciado en treinga (30) folios.,Soporte Pago No. 4 - Ctto. No. 938 de 2023 - Sword

Industria y Comercio SUPERINTENDENCIA	**FORMATO INFORME DE SUPERVISIÓN Y/O CUMPLIMIENTO A SATISFACCIÓN DEL CONTRATO O CONVENIO, SOLICITUD Y AUTORIZACIÓN DE PAGO**	**CÓDIGO:** GA01-F08 **VERSIÓN:** 7 **FECHA:** 2022-04-11

NÚMERO DE CONTRATO: 938 de 2023

N° DE RADICADO DE SOLICITUD DE CONTRATACIÓN: 23-34416

INFORMACIÓN BÁSICA

NOMBRE DEL CONTRATISTA:	**NÚMERO DE IDENTIFICACIÓN (CC - CE - NIT):**
Sword Colombia S.A.S.	**NIT**: 900.666.805-5

OBJETO DEL CONTRATO: Prestación de servicios para realizar las actividades de mantenimiento correctivo, soporte técnico y desarrollo de nuevas funcionalidades del Sistema de Información para la Propiedad Industrial – SIPI, incluyendo las actividades de desarrollo, implementación, puesta en operación la renovación y actualización de licenciamiento de software que soporta la aplicación.

FORMA DE PAGO: La Superintendencia de Industria y Comercio una vez se encuentre aprobado el P.A.C. (Programa Anual Mensual de Caja), pagará al **CONTRATISTA** el valor del presente contrato, así: **a. Un primer pago en el mes de febrero de 2023** por valor **SETECIENTOS CUARENTA Y SIETE MILLONES SETECIENTOS CUATRO MIL NOVECIENTOS SESENTA Y CINCO PESOS ($747.704.965)**, a la entrega de la actualización, soporte y mantenimiento de las licencias de software que soportan el Sistema de Información de Propiedad Industrial y la infraestructura de desarrollo por el tiempo de un año; - Soporte de ingreso a almacén de las licencias de software que soportan el Sistema de Información de Propiedad Industrial; - Documento de derecho de uso y vigencia de licenciamiento a nombre de la Superintendencia de Industria y Comercio; - Soporte documental de la Infraestructura de desarrollo por el tiempo de un año; - Formato informe de Supervisión y/o cumplimiento a satisfacción, solicitud y autorización de pago GA01-F08, suscrito por el supervisor del contrato;- Certificación de pago de Seguridad social y aportes parafiscales;- Informe de actividades del contratista debidamente suscrito;- Documento u oficio donde informen el personal que trabajará en sitio durante la ejecución del contrato;- Y demás trámites administrativos a que haya lugar. **b. Un segundo pago en el mes de abril de 2023** por valor **DOSCIENTOS OCHENTA Y TRES MILLONES CINCUENTA Y TRES MIL TREINTA Y CINCO PESOS ($283.053.035)** a la entrega del informe de actividades del contratista de los servicios prestados, el servicio del gerente del proyecto y el ingeniero en sitio, previa presentación del Informe de Supervisión y/o Cumplimiento a Satisfacción del Contrato o Convenio, Solicitud y Autorización de Pago GA01-F08, suscrito por el supervisor del contrato y demás trámites administrativos a que haya lugar; - Factura electrónica con el lleno de los requisitos legales, previamente autorizada por el supervisor del contrato en la plataforma Olimpia;- Formato informe de Supervisión y/o cumplimiento a satisfacción, solicitud y autorización de pago GA01-F08, suscrito por el supervisor del contrato;- Certificación de pago de Seguridad social y aportes parafiscales;- Informe de actividades del contratista debidamente suscrito;- Formato de registro de asistencia a la capacitación del Sistema de Gestión Ambiental de la SIC; - Y demás trámites administrativos a que haya lugar. **c. Un tercer pago en el mes de junio de 2023** por valor **DOSCIENTOS OCHENTA Y TRES MILLONES CINCUENTA Y TRES MIL TREINTA Y CINCO PESOS ($283.053.035)** a la entrega del informe de actividades del contratista de los servicios prestados, el servicio del gerente del proyecto y el ingeniero en sitio, previa presentación del Informe de Supervisión y/o Cumplimiento a Satisfacción del Contrato o Convenio, Solicitud y Autorización de Pago GA01-F08, suscrito por el supervisor del contrato; - Factura electrónica con el lleno de los requisitos legales, previamente autorizada por el supervisor del contrato en la plataforma Olimpia;- Certificación de pago de Seguridad social y aportes parafiscales; - Y demás trámites administrativos a que haya lugar. **d. Un cuarto pago en el mes de septiembre de 2023** por valor **DOSCIENTOS OCHENTA Y TRES MILLONES CINCUENTA Y TRES MIL TREINTA Y CINCO PESOS ($283.053.035)** a la entrega del informe de actividades del contratista de los servicios prestados, el servicio del gerente del proyecto y el ingeniero en sitio, previa presentación del Informe de Supervisión y/o Cumplimiento a Satisfacción del Contrato o Convenio, Solicitud y Autorización de Pago GA01-F08, suscrito por el supervisor del contrato; - Factura electrónica con el lleno de los requisitos legales, previamente autorizada por el supervisor del contrato en la plataforma Olimpia; - Certificación de pago de Seguridad social y aportes parafiscales;- Y demás trámites administrativos a que haya lugar. **e. Un quinto pago en el mes de diciembre de 2023** por valo**r TRESCIENTOS NUEVE MILLONES CIENTO TREINTA Y CINCO MIL NOVECIENTOS TREINTA PESOS ($309.135.930) a** la entrega del informe de actividades del contratista de los servicios prestados, la póliza que ampara el código fuente de la aplicación, el servicio del gerente del proyecto y el ingeniero en sitio y que será tramitado a más tardar el 15 de diciembre de 2023, previa presentación del Informe de Supervisión y/o Cumplimiento a Satisfacción del Contrato o Convenio, Solicitud y Autorización de Pago GA01-F08, suscrito por el supervisor del contrato y demás trámites administrativos a que haya lugar; - Factura electrónica con el lleno de los requisitos legales, previamente autorizada por el supervisor del contrato en la plataforma Olimpia;- Certificación de pago de Seguridad social y aportes parafiscales;- Informe de actividades del contratista debidamente suscrito;- Y demás trámites administrativos a que haya lugar.;- Para el trámite del último pago adicional a lo anterior entregar - Formato de acta de recibo o informe finales de ejecución GA01-F10 debidamente tramitado y suscrito. - Formato de Declaración de Bienes y Rentas y Conflicto de Interés, señalando que es para etapa de “Retiro”. Cuando se requiera.

PARÁGRAFO PRIMERO: DISPONIBILIDAD PRESUPUESTAL: Los pagos que la SIC se compromete a cancelar al **CONTRATISTA** como contraprestación por el cumplimiento del objeto contratado, será con cargo al Certificado de Disponibilidad Presupuestal No. 28923 del 3 de enero de 2023, expedido por el Director Financiero de la Superintendencia de Industria y Comercio.

PARÁGRAFO SEGUNDO: Para la realización de cada pago derivado del presente contrato, el **CONTRATIST**A deberá allegar al supervisor el soporte que acredite que se encuentra al día en el pago de los aportes al Sistema de Seguridad Social Integral, Sistema General de Riesgos Laborales y aportes parafiscales, de acuerdo con la normatividad vigente.

PARÁGRAFO TERCERO: ABONOS EN CUENTA: Los citados pagos se efectuarán mediante consignación en la cuenta corriente No. 00130833000100001217 del Banco BBVA, que el CONTRATISTA acreditó como propia. Los pagos previstos en esta cláusula se acreditarán en la cuenta antes mencionada, o en otro banco o cuenta que el **CONTRATISTA** designe con anterioridad al vencimiento del pago, con sujeción a lo previsto en las disposiciones cambiarias y siempre y cuando dé aviso escrito a la **CONTRATANTE**, con no menos de treinta (30) días de anticipación, con presentación de la nueva certificación bancaria. Todos los pagos efectuados tendrán los descuentos de ley.

PARÁGRAFO CUARTO: Si no se acompañan los documentos requeridos para el pago y/o se presentan de manera incorrecta, el término para éste sólo empezará a contarse desde la fecha en que se aporte el último de los documentos y/o se presenten en debida forma. Las demoras que se presenten por estos conceptos, serán responsabilidad del contratista y no tendrán por ello derecho al pago de intereses o compensación de ninguna naturaleza.

PARÁGRAFO QUINTO: RÉGIMEN TRIBUTARIO: De conformidad con el formulario del Registro Único Tributario, el **CONTRATISTA** es **RESPONSABLE SOBRE EL IMPUESTO SOBRE LAS VENTAS (IVA)**,cualquier cambio al mismo será responsabilidad exclusiva del mismo y deberá dar aviso a la CONTRATANTE, quien no reconocerá valores adicionales.

FECHA DE SUSCRIPCIÓN (año/mes/día):	**FECHA DE INICIO (año/mes/día):**	**FECHA DE TERMINACIÓN (año/mes/día):**
2023/Febrero/6	2023/Febrero/9	2023/Diciembre/31

PLAZO: El plazo de ejecución del contrato será hasta el 31 de diciembre de 2023, contados a partir de la suscripción del acta de inicio, previa aprobación de las garantías que deba constituir el contratista y expedición del registro presupuestal

PERIODO DE PAGO	**N° DE PAGO:**
Un cuarto pago en el mes de septiembre de 2023 por valor DOSCIENTOS OCHENTA Y TRES MILLONES CINCUENTA Y TRES MIL TREINTA Y CINCO PESOS ($283.053.035) a la entrega del informe de actividades del contratista de los servicios prestados, el servicio del gerente del proyecto y el ingeniero en sitio, previa presentación del Informe de Supervisión y/o Cumplimiento a Satisfacción del Contrato o Convenio, Solicitud y Autorización de Pago GA01-F08, suscrito por el supervisor del contrato; - Factura electrónica con el lleno de los requisitos legales, previamente autorizada por el supervisor del contrato en la plataforma Olimpia; - Certificación de pago de Seguridad social y aportes parafiscales;- Y demás trámites administrativos a que haya lugar.	Cuarto Pago

MODIFICACIONES CONTRACTUALES		
PRÓRROGA	**TÉRMINO DE LA PRÓRROGA**	**FECHA FINAL (año/mes/día)**
	N/A	N/A
ADICIÓN	**VALOR DE LA ADICIÓN**	**VALOR TOTAL**
	N/A	N/A
REDUCCIÓN	**VALOR REDUCCIÓN**	**VALOR TOTAL**
	N/A	N/A
CESIÓN	**CEDENTE**	**CESIONARIO**
	N/A	N/A
	FECHA DE CESIÓN (año/mes/día):	N/A
SUSPENSIÓN	**TÉRMINO DE SUSPENSIÓN**	**FECHA DE REINICIO** (año/mes/día):
	N/A	N/A
TERMINACIÓN ANTICIPADA	**FECHA DE TERMINACIÓN ANTICIPADA (año/mes/día):**	N/A

SEGUIMIENTO FINANCIERO	
VALOR DEL CONTRATO	$1.906.000.000
PAGOS REALIZADOS	$1.313.811.035
SALDO DEL CONTRATO	$592.188.965
VALOR DE ESTE PAGO	$283.053.035
NUEVO SALDO DEL CONTRATO	$309.135.930

APORTES AL SGSS		
Planilla de Seguridad Social para Personas Naturales	**MES**	**N° DE PLANILLA**
	N/A	N/A
Certificado del revisor fiscal, contador o representante legal según corresponda, de encontrarse al día en el pago de la Seguridad Social Integral, Riesgos Laborales y Parafiscales para personas Jurídicas	La Empresa SWORD COLOMBIA S.A.S., se encuentra al día en el pago de aportes al Sistema de Seguridad Social Integral y Aportes Parafiscales, según certificados del Revisor Fiscal de los meses de julio, agosto y septiembre 2023 fechadas del veintiuno (21) de septiembre de 2023	

SEGUIMIENTO DE SUPERVISIÓN O INTERVENTORÍA / CERTIFICADO DE CUMPLIMIENTO Y AUTORIZACIÓN PARA PAGO		
¿Tiene pendiente por legalizar gastos de desplazamiento realizados a la fecha de corte del pago solicitado?	**SI**	**NO**
		X

AFECTACIÓN PRESUPUESTAL			
CÓDIGO CCP	**NOMBRE DEL CCP**	**NÚMERO DE REGISTRO PRESUPUESTAL**	**VALOR AFECTACIÓN**
C-3599-0200-0006-0000-3599922-02-02-02-008-003-01-4	Servicios de Diseño y Desarrollo de la Tecnología de la Información (TI)	130323	$283.053.035
TOTAL			$283.053.035

En el caso de la terminación del contrato (finalización de plazo, terminación anticipada o cesión), el supervisor deberá verificar la ENTREGA DE ELEMENTOS Y BIENES FÍSICOS, ARCHIVO CENTRAL Y DE GESTIÓN ASIGNADOS AL CONTRATISTA y adjuntar el formato de Entrega de Elementos, Bienes y archivos contratistas (personas naturales) debidamente diligenciado, al Formato de Acta de Recibo Final y/o informe Final de Ejecución.

OBSERVACIONES:

En mi calidad de Supervisor o Interventor certifico que las actividades descritas por el contratista en el informe de cumplimiento de actividades (cuando aplique), suscrito por este (Para personas jurídicas el representante Legal o persona debidamente facultada por la persona jurídica para presentar el informe), se ejecutaron conforme a lo establecido en las obligaciones del contrato y se verificó el cumplimiento de las obligaciones relacionadas con los aportes al Sistema General de Seguridad Social conforme a la normatividad vigente, los cuales se pueden verificar en el sistema de trámites, aplicativo de pagos y SECOP II. Por lo anterior autorizo el pago correspondiente.

Para constancia se firma en Bogotá D.C. a los: Veintiuno (21) días del mes de Septiembre de 2023

JAROSLAV MARLEN LOPEZ CHAVEZ
Firmado digitalmente por JAROSLAV MARLEN LOPEZ CHAVEZ

JAROSLAV MARLÉN LÓPEZ CHÁVEZ
Jefe Oficina de Tecnología e Informática (E)

LIGIA MATILDE ATEHORTUA JIMÉNEZ
Superintendente Delegada para la Propiedad Industrial

Superintendencia de Industria y Comercio. Radicaci&#65533;n

noresponder@sic.gov.co

Jue 21/09/2023 16:42

Para:Erika Yohana Lozano Diaz <elozano@sic.gov.co>

Apreciado Usuario

Atentamente le informamos que su solicitud enviada mediante correo electrónico el dia 2023-09-21 16:41:45 con asunto Solicitud Radicación Factura No. FE 1018 del 21092023 - Ctto. No. 938 de 2023 - Sword - Pago No. 4 ha sido radicada bajo el número 23-34416- -00012-0004.

Para verificar el estado de su solicitud, puede acceder por el menú "ESTADO DE TRAMITES" en la pagina WEB dispuesta por la Superintendencia de Industria y Comercio www.sic.gov.co, Si tiene algún inconveniente comuníquese a nuestras lineas de atención al ciudadano: Call Center a los telófonos en Bogotá 5920400 y linea nacional gratuita 018000910165

"Las decisiones de los trámites y los procesos adelantados por la Superintendencia de Industria y Comercio serán adoptadas dentro de los términos estipulados en las disposiciones legales que los regulen, atendiendo el debido proceso."

"Estimado ciudadano, cordialmente le informamos que el proceso de correspondencia del Grupo de Trabajo de Gestión Documental y Archivo se trasladó para la Avenida Carrera 7 # 31A-36."

AVISO LEGAL:

Este correo electrónico y/o los documentos compartidos mediante canales habilitados por la Superintendencia de Industria y Comercio, puede contener información confidencial o de carácter reservado, de conformidad con el artículo 24 y 36 de la Ley 1437 de 2011 y el artículo 15 de la Ley 1340 de 2009. Las carpetas que contienen esta información se identifican con la expresión: "reservada". Respecto de la información reservada está prohibida su divulgación o hacer público su contenido sin la debida autorización para ello. Si usted no es el destinatario del correo, tendrá prohibido darlo a conocer a persona alguna, así como reproducirlo o copiarlo. Si recibe este mensaje por error, deberá notificarlo inmediatamente al remitente y al correo contactenos@sic.gov.co, borrarlo de su sistema y/o buzón de correo electrónico de inmediato.
En consecuencia, le recordamos su deber de mantener la reserva sobre el contenido, los datos o información de contacto del remitente y en general sobre la información de este documento y/o archivos adjuntos. De esta manera, se deberá atender lo dispuesto en las normas pertinentes, entre ellas, la Ley 1755 de 2015 y la Ley 1712 de 2014.
El destinatario deberá comunicar al Oficial de Protección de Datos Personales apoyodatos@sic.gov.co, las incidencias de seguridad de las que tenga conocimiento. Igualmente, deberá informar aquellas incidencias que puedan afectar a bases de datos, soportes o documentos que contengan información personal.

SuperIntendencia de Industria y Comercio de Colombia.

SIC

SWORD COLOMBIA SAS
NIT 900.666.805-
carrera 16 # 93 A 16 Oficina 504
Tel: (031) 6167796
Bogotá - Colombia
jpvelasquez@tams-ascer.com

Factura electrónica de venta
No. FE 1018

Señores	SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO		
NIT	800.176.089-2	**Teléfono**	(031) 5870000
Dirección	Carrera 13 No. 27 - 00 Pisos 1 y 3	**Ciudad**	Bogotá - Colombia

Fecha y hora Factura	
Generación	21/09/2023, 13:08
Expedición	21/09/2023, 14:25
Vencimiento	21/10/2023

Ítem	Descripción	Cantidad	Vr. Total
1	Un cuarto pago en el mes de septiembre de 2023 por valor DOSCIENTOS OCHENTA Y TRES MILLONES CINCUENTA Y TRES MIL TREINTA Y CINCO PESOS ($283.053.035) a la entrega del informe de actividades del contratista de los servicios prestados, el servicio del gerente del proyecto y el ingeniero en sitio, previa presentación del Informe de Supervisión y/o Cumplimiento a Satisfacción del Contrato o Convenio, Solicitud y Autorización de Pago GA01-F08, suscrito por el supervisor del contrato; - Factura electrónica con el lleno de los requisitos legales, previamente autorizada por el supervisor del contrato en la plataforma Olimpia; - Certificación de pago de Seguridad social y aportes parafiscales;- Y demás trámites administrativos a que haya lugar.	1.00	283,053,035.00

Total items: 1

Valor en Letras:
Doscientos ochenta y tres millones cincuenta y tres mil treinta y cinco pesos m/cte

Condiciones de Pago:
Pago a crédito - Cuota No. 001 vence el 2023-10-21 por $ 283,053,035.00

Total Bruto	237,859,693.28
IVA 19%	45,193,341.72
Total a Pagar	**283,053,035.00**

Observaciones:
#$35-03-00;Ctto No. 938 de 2023;jlopez@sic.gov.co#$

Fabricante Software y Proveedor tecnológico: Siigo SAS - Nit 830.048.145-8. Nombre Software: Siigo Nube. Firma electrónica: ver en el XML

A esta factura de venta aplican las normas relativas a la letra de cambio (artículo 5 Ley 1231 de 2008). Con esta el Comprador declara haber recibido real y materialmente las mercancías o prestación de servicios descritos en este título - Valor. **Número Autorización 18764056403917 aprobado en 20230920 prefijo FE desde el número 1018 al 1200 Vigencia: 12 Meses**
- Actividad Económica 6209 Otras actividades de tecnologías de información y actividades de servicios informáticos Tarifa 6.9
CUFE: 605b56b030e1ea79f5b13ce98c6edbca066b8d06cb474dfafda009bfa0b462d08794976c5e034f61e0e7b2540456e914

SWORD COLOMBIA S.A.S.

NIT. 900.666.805-5

CERTIFICADO DE APORTES AL SISTEMA DE SEGURIDAD SOCIAL Y PARAFISCALES PERSONA JURIDICA

Yo, JOSE GUILLERMO TORRES MAYORGA, identificado con 19.056.341, y con Tarjeta Profesional No. 14193-T de la Junta Central de Contadores de Colombia, en mi condición de Revisor Fiscal de SWORD COLOMBIA SAS identificada con Nit 900.666.805-5, sociedad debidamente inscrita en la Cámara de Comercio de Bogotá, luego de examinar de acuerdo con las normas de auditoría generalmente aceptadas en Colombia, los estados financieros de la compañía, certifico que durante la vigencia del contrato SWORD S.A.S se encuentra a Paz Y Salvo y no está obligado a hacer pago de los aportes por los conceptos de salud, pensiones, riesgos laborales, cajas de compensación familiar, igualmente con sus obligaciones laborales y obligaciones comerciales debido a que no hay personal contratado por nomina en Colombia para el mes de julio de 2023.

Dada en Bogotá, a los 21 días del mes de septiembre de dos mil veintitrés (2023).

Firma

JOSE GUILLERMO TORRES MAYORGA
C. C. No. 19.056.341
T. P. No. 14193-T

ALVARO AVILA QUINTERO
REPRESENTANTE LEGAL
C. C.19.487.844 de Bogotá

SWORD COLOMBIA S.A.S.

NIT. 900.666.805-5

CERTIFICADO DE APORTES AL SISTEMA DE SEGURIDAD SOCIAL Y PARAFISCALES PERSONA JURIDICA

Yo, JOSE GUILLERMO TORRES MAYORGA, identificado con 19.056.341, y con Tarjeta Profesional No. 14193-T de la Junta Central de Contadores de Colombia, en mi condición de Revisor Fiscal de SWORD COLOMBIA SAS identificada con Nit 900.666.805-5, sociedad debidamente inscrita en la Cámara de Comercio de Bogotá, luego de examinar de acuerdo con las normas de auditoría generalmente aceptadas en Colombia, los estados financieros de la compañía, certifico que durante la vigencia del contrato SWORD S.A.S se encuentra a Paz Y Salvo y no está obligado a hacer pago de los aportes por los conceptos de salud, pensiones, riesgos laborales, cajas de compensación familiar, igualmente con sus obligaciones laborales y obligaciones comerciales debido a que no hay personal contratado por nomina en Colombia para el mes de agosto de 2023.

Dada en Bogotá, a los 21 días del mes de septiembre de dos mil veintitrés (2023).

Firma

JOSE GUILLERMO TORRES MAYORGA
C. C. No. 19.056.341
T. P. No. 14193-T

ALVARO AVILA QUINTERO
REPRESENTANTE LEGAL
C. C.19.487.844 de Bogotá

SWORD COLOMBIA S.A.S.

NIT. 900.666.805-5

CERTIFICADO DE APORTES AL SISTEMA DE SEGURIDAD SOCIAL Y PARAFISCALES PERSONA JURIDICA

Yo, JOSE GUILLERMO TORRES MAYORGA, identificado con 19.056.341, y con Tarjeta Profesional No. 14193-T de la Junta Central de Contadores de Colombia, en mi condición de Revisor Fiscal de SWORD COLOMBIA SAS identificada con Nit 900.666.805-5, sociedad debidamente inscrita en la Cámara de Comercio de Bogotá, luego de examinar de acuerdo con las normas de auditoría generalmente aceptadas en Colombia, los estados financieros de la compañía, certifico que durante la vigencia del contrato SWORD S.A.S se encuentra a Paz Y Salvo y no está obligado a hacer pago de los aportes por los conceptos de salud, pensiones, riesgos laborales, cajas de compensación familiar, igualmente con sus obligaciones laborales y obligaciones comerciales debido a que no hay personal contratado por nomina en Colombia para el mes de septiembre de 2023.

Dada en Bogotá, a los 21 días del mes de septiembre de dos mil veintitrés (2023).

Firma

JOSE GUILLERMO TORRES MAYORGA
C. C. No. 19.056.341
T. P. No. 14193-T

ALVARO AVILA QUINTERO
REPRESENTANTE LEGAL
C. C.19.487.844 de Bogotá

SWORD COLOMBIA S.AS.

INFORME DE ACTIVIDADES DEL CONTRATISTA CONTRATO No. 938 DE 2023

SIC2020/BIL_042/1.0

Cliente :	SIC		
Entidad :	SWORD/SIC		
Contracto/Proyecto :	COPTOLEMY		
ID del proyecto :	SIC2020		
Fecha de referencia :	06/09/2023		
Estado :	☒ que deberá ser validada		☐ Validado
Circulación :	☐ interno	☒ revisado	☐ sin control

FLUJO DE VALIDACIÓN

VERSIÓN	ESCRITO POR		VERIFICADA POR		APROBADO POR	
	NOMBRE	FECHA	NOMBRE	FECHA	NOMBRE	FECHA
1.0	Mathieu Lausecker	06/09/2023	Mathieu Lausecker	19/09/2023	Jaroslav Marlén López Chávez	19/09/2023
					Ligia Matilde Atehortua Jimenez	19/09/2023

CONTENIDO

INFORME DE ACTIVIDADES DEL CONTRATISTA CONTRATO NO. 938 DE 2023 1
1 INTRODUCCIÓN 4
2 ACTIVIDADES DESARROLLADAS DURANTE EL PERIODO DEL PRESENTE INFORME 5
2.1 INFORME AMBIENTE DE PRUEBAS 5
2.2 INFORME AMBIENTE DE PRODUCCIÓN 5
2.3 RELACIÓN DE MANTIS DESARROLLADOS 5
2.3.1 DESCRIPCIÓN DE MANTIS VERSIÓN 1.29 5
2.3.2 DESCRIPCIÓN DE MANTIS VERSIÓN 1.30 6
2.3.3 DESCRIPCIÓN MANTIS DE APOYO URGENTE 9
3 REUNIONES DE GESTIÓN DE PROYECTOS 10
4 SERVICIOS PRESTADOS POR EL INGENIERO EN EL SITIO 11
5 SERVICIOS PRESTADOS POR EL GERENTE DE PROYECTO 12
6 LICENCIAMIENTO SIPI 13
6.1 LICENCIAS DE TERCEROS 13
7 USO DEL PRESUPUESTO 15
7.1 TIEMPO INVERTIDO POR VERSIÓN 15
7.2 TIEMPO INVERTIDO POR CATEGORÍA 16

1 INTRODUCCIÓN

El propósito de este documento es entregar el informe de trabajo que SWORD COLOMBIA S.A.S. ha realizado para dar cumplimiento a lo establecido en el Contrato No. 938 de 2023 para el cuarto periodo del 2023.

2 ACTIVIDADES DESARROLLADAS DURANTE EL PERIODO DEL PRESENTE INFORME

2.1 INFORME AMBIENTE DE PRUEBAS

Se informa que en el periodo comprendido del presente informe en ambiente de pruebas se realizó entrega de las versiones 1.30, soporte urgente y se inician actividades de la actualización de Documentum 16.4 a 23.2 y motor de base de datos Oracle 19C.

2.2 INFORME AMBIENTE DE PRODUCCIÓN

Se informa que en ambiente productivo en el periodo comprendido del presente informe se entregaron mantis en las versiones 1.29, soporte urgente, versión 1.30 y soporte urgente..

2.3 RELACIÓN DE MANTIS DESARROLLADOS

Esta sección enumera los mantis que se han desarrollado dentro de las versiones entregadas en el período correspondiente.

2.3.1 DESCRIPCIÓN DE MANTIS VERSIÓN 1.29

No.	MANTIS No.	DESCRIPCIÓN DEL MANTIS	TIPO DE MANTIS	ESTADO DEL MANTIS
1	124265	[NC] assignation of pt-pct published with payment / asignacion de pt-pct publicados con pago	Nueva Funcionalidad	En Producción
2	144153	[SD] WIPO applicant is not allowed / no es autorizado solicitante OMPI	Nueva Funcionalidad	En Producción
3	147588	[NC] expired opposition period discussion / discusion de vencimiento de periodo de oposicion	Nueva Funcionalidad	En Producción
4	147904	[APPEAL] New checklists / Nuevos checklists	Nueva Funcionalidad	En Producción
5	149164	[NC] rename International application PCT date / cambiar nombre Fecha de solicitud internacional PCT	Nueva Funcionalidad	En Producción
6	149165	[NC] Claims Modification status application / correccion radicacion de modificacion de reivindicaciones	Nueva Funcionalidad	En Producción
7	149166	[NC] Art 45 task add-on / añadir modulo dentro de la tarea art 45	Nueva Funcionalidad	En Producción
8	149600	[NC] patentability fee discussion / discusion pago del examen de patentabilidad	Nueva Funcionalidad	En Producción
9	149915	[NC] new GR Roles / nuevos roles de afectacion	Nueva Funcionalidad	En Producción

10	150182	[APPEAL] display template DO / mostrar plantilla DO	Corrección	En Producción
11	150189	[Opposition] correction on Admitida status / correccion en el estado Admitida	Corrección	En Producción
12	150229	[ALL] Assignation rules / Reglas de asignacion	Nueva Funcionalidad	En Producción
13	150854	[ALL] remove due date control / quitar la tabla de edicion de terminos	Nueva Funcionalidad	En Producción
14	150931	[DS] correct task name after requirement / corregir nombre de tarea después de requerimiento	Corrección	En Producción
15	151186	[Intra] Allow SIC to enable/disable the digital signatures	Soporte	En Producción
16	151932	[ALL] document sending immediate issue / problema en creacion de discusion	Garantía	En Producción
17	152326	[TM] Assignment only for TM / Transferencias solo para SD	Nueva Funcionalidad	En Producción
18	152424	[intra] Multi-QC or multi-final decision does not insert impact in examination table	Corrección	En Producción
19	152844	[TM] color claims indication / indicacion reivindicacion de colores	Nueva Funcionalidad	En Producción
20	153171	[TM] archive decision on renunciation / decision de Archivar en renuncia a derechos	Corrección	En Producción
21	154907	[ALL] change conflvl / cambiar confidencialidad	Nueva Funcionalidad	En Producción

2.3.2 DESCRIPCIÓN DE MANTIS VERSIÓN 1.30

No.	MANTIS No.	DESCRIPCIÓN DEL MANTIS	TIPO DE MANTIS	ESTADO DEL MANTIS
1	95944	[All] Transferencia / transference y actuacion de persona al mismo tiempo	Nueva Funcionalidad	En Producción
2	101746	[SD] Migrated IRA without specifications cannot be edited	Corrección	En Producción
3	106412	[SD] GR Assignment doesn't take in account automatic Change of Agent / Transferencia y cambio de apoderado	Nueva Funcionalidad	En Producción
5	111962	[FD] Supervisor role shouldn't have Administrator privileges	Nueva Funcionalidad	En Producción

6	111970	[FD] If 2 tasks of Digitalization then 2 tasks of Revision/Cada tarea de digitalización sólo debería coger sus documentos	Corrección	En Producción
7	111976	[NC] Add new database search in Substantive Examination left menu\Enlaces de menú izquierdo en examen de fondo	Nueva Funcionalidad	En Producción
8	116979	[NC] Start Office Action workflow in office action cases / Iniciar flujo de trabajo en casos de Oficios	Corrección	En Producción
9	147655	[IRA] workflow correction before and after WIPO / correcion de flujo IRA antes y después de OMPI	Nueva Funcionalidad	En Producción
10	149979	[NC] replace Afectaciones text / remplazar texto Afectaciones	Nueva Funcionalidad	En Producción
11	150276	[NC] licence adjustments / ajustamientos en licencia	Nueva Funcionalidad	En Producción
12	150338	[TM] GR TM extension due date / prorroga fecha de vencimiento afectaciones SD	Nueva Funcionalidad	En Producción
13	150409	[NC] assignment adjustments / ajustamientos en transferencias	Nueva Funcionalidad	En Producción
14	150937	[NC] art 17 without waive / art 17 sin renunciar a terminos	Corrección	En Producción
15	151269	[Oppo] adjustment of text / ajustar textos	Nueva Funcionalidad	En Producción
16	151480	[ALL] issue with Ink tool / problema con la herramienta Lapiz	Nueva Funcionalidad	En Producción
17	151539	[PT] improve PT search by IPC / mejorar busqueda de patente por IPC	Nueva Funcionalidad	En Producción
18	151770	[GR] Assignment - Add new customer / Transferencias - Añadir Persona	Nueva Funcionalidad	En Producción
19	152087	[DPI] add email info / añadir informacion de correo	Nueva Funcionalidad	En Producción
20	152790	[DS] Locarno search / busqueda Locarno	Corrección	En Producción
21	153993	[ALL] due date adjustment / ajustamiento en dia de vencimiento	Nueva Funcionalidad	En Producción

22	154024	[INTRA] automatic delivering of templates on test platform	Nueva Funcionalidad	En Producción
23	154025	[INTRA] manual enforce decision	Nueva Funcionalidad	En Producción
24	154033	[APPEAL] due date on appeal request / fecha de vencimiento en solicitud de recurso	Corrección	En Producción
25	154368	[TM] Assignment save issue / problema en guardar transferencia	Corrección	En Producción
26	154702	[ALL] discussion mail / correo de discusion	Corrección	En Producción
27	154916	[NC] disagree issue / problema en devolver tarea	Corrección	En Producción
28	154944	[ALL] dtnotif working day / dia habil para fecha de notificacion	Nueva Funcionalidad	En Producción
29	155618	[IRD] changes on WIPO communication / cambios en comunicaciones con la OMPI	Nueva Funcionalidad	En Producción
30	155685	[All] Bill number issue with multi affectations / problema en mutli transferencias	Nueva Funcionalidad	En Producción
31	155961	[NC] fusion issue / problema en fusion	Corrección	En Producción
32	156007	[APPEAL] add inform other parties / añadir trasladar pruebas	Corrección	En Producción
33	156028	[TM] TMPartialDenyResolutionNumber tag correction / correccion en tag TMPartialDenyResolutionNumber	Corrección	En Producción
34	156066	[ALL] correct response period / correcion en periodo de respuesta	Garantía	En Producción
35	156208	[ALL] Replace public page logos / Cambio de logos en SIPI Extra	Soporte	En Producción
36	156724	[SD] Template 128 with wrong domain/Plantilla 128 con dominio incorrecto	Corrección	En Producción
37	156699	[intra] Activate payment in Test platform	Nueva Funcionalidad	En Producción
38	156805	[SD] GR TM Assignment SD2023/0049159 of mark 06001467 / Expediente No. 06001467 y SD2023/0049159	Soporte	En Producción

39	154945	[ALL] setting date as holiday / poner fecha como festivo	Nueva Funcionalidad	Cancelado

2.3.3 DESCRIPCIÓN MANTIS DE APOYO URGENTE

No.	MANTIS No.	DESCRIPCIÓN DEL MANTIS	TIPO DE MANTIS	ESTADO DEL MANTIS
1	149598	[OTI] Documents are opened in http in extra	Soporte	En Producción
2	155376	[ALL] Corrections after delivery of 1.29 in production/correcciones tras la entrega de la 1.29 en producción	Garantía	En Producción
3	155519	RE: Aviso en expediente de recurso en SIPI / case with inconsistent data	Corrección	En Producción
4	155613	[ALL] assignation rule for standalone / regla de asignacion para complemento de informacion	Nueva Funcionalidad	En Producción
5	155617	[PT] Delegado disagree on substantive exam / Delegado en desacuerdo en Examen de fondo	Corrección	En Producción
6	155707	[ALL] issue on monthly assignation / problema con asignacion mensual	Garantía	En Producción
7	155895	[NC] due date correction / fecha de vencimiento	Corrección	En Producción
8	155897	[SD] Assignation rules for TM appeal	Garantía	En Producción
9	157477	[APPEAL] dtenforced on new appeal templates / fecha de ejecutoria en nuevas plantillas de recurso	Garantía	En Producción
10	157892	[TM] tm resolution template list / lista de plantilla de resolucion para marcas	Garantía	En Producción

3 REUNIONES DE GESTIÓN DE PROYECTOS

Durante este período, se programaron reuniones periódicas de gestión del proyecto el 1 de junio y el 3 de agosto. Se organizaron también algunas reuniones sobre temas específicos, por ejemplo: Planificación actualización de Documentum y depuración de servidores de SIPI en producción.

4 SERVICIOS PRESTADOS POR EL INGENIERO EN EL SITIO

El ingeniero en el sitio ha estado presente desde el inicio del proyecto y desarrollando las actividades establecidas en el mismo como se indica a continuación:

a) Ing. Nicholas Cardenas – Ingeniero en Sitio SWORD COLOMBIA S.A.S.

b) Ayudar a la SIC a analizar / determinar la causa(s) y consecuencia(s) de los problemas en la plataforma.

c) Informar sobre el manejo de la herramienta de reporte de incidentes y requerimientos (Mantis) de una manera que el Contratista entienda fácilmente y pueda reportar, es decir: con suficiente explicación funcional, con el ejemplo si es el caso, con capturas de pantalla, etc.

d) Obtener información adicional de la SIC directamente si se necesitan detalles adicionales.

e) Asegurar mantis son comunes a cualquier dominio o específico para algunos de ellos

f) Ayudar al equipo de la SIC a probar las versiones pendientes.

g) El ingeniero en sitio en ningún caso: puede tomar una decisión en nombre del Contratista, ser capaz de validar las entregas en nombre de la SIC o reemplazar al contratista en cualquiera de sus responsabilidades.

h) Pruebas técnicas y funcionales los desarrollos nuevos efectuados, soportes y garantías.

i) De acuerdo con su carga de trabajo, el Contratista podría dirigir al ingeniero en el sitio en tareas que normalmente se le asignan a la SIC.

j) El servicio del Ingeniero en Sitio será principalmente en el horario de prestación de servicios de la Superintendencia de Industria y Comercio, cuando exista algún fallo del sistema de información de Propiedad Industrial SIPI, cuando un usuario técnico o funcional así lo requiera y en los diferentes pasos a producción que se efectúen durante el desarrollo del objeto contractual tanto para nuevas funcionalidades como de soporte, garantía, ajustes, etc, lo anterior, sin ser regla general.

k) En caso de que el ingeniero en sitio no puede dar solución al requerimiento, incidencia, garantía o necesidad, la casa matriz deberá garantizar la solución de lo que la SIC requiera.

l) Realizar todas las actividades de documentación técnica de la aplicación (manuales técnicos, de arquitectura, diccionario de datos, etc.) requeridos por la supervisión del contrato y en los formatos por ella señalados y de acuerdo al o establecido en el Sistema Integrado de Gestión Institucional - SIGI de la SIC.

m) En el momento de falla en el sistema debe brindar el soporte del primer nivel e interviene el código si se llega a requerir con el fin de dar solución a la incidencia reportada por la supervisión del contrato o el equipo SIC.

5 SERVICIOS PRESTADOS POR EL GERENTE DE PROYECTO

El gerente de proyecto está disponible desde el comienzo del proyecto y de acuerdo con lo establecido en el contrato:

a) Ing. Mathieu Lausecker – Gerente del Proyecto SWORD COLOMBIA S.A.S.

b) Coordinar todas las actividades de mantenimiento correctivo y adaptativo, y será la persona de contacto principal que tendrá la SIC para garantizar que se entiendan correctamente las tareas necesarias para llevar a cabo estas actividades y que sean ejecutadas en forma oportuna, se encargará de gestionar las cuestiones organizativas, y de reportarlas y escalarlas en la jerarquía de la administración del contrato cuando sea pertinente o por motivos contractuales.

c) Realizar los reportes de ejecución contractual requeridas por la supervisión del contrato, coordinar los desarrollos requeridos desde su inicio hasta su entrega incluyendo la verificación de las actividades de transferencia de conocimientos, solución de incidencias y documentación.

d) Programación de las actividades a ejecutarse en las misiones en sitio que se ejecuten durante la ejecución del contrato y las actividades del Ingeniero en Sitio y todo el equipo que hace parte de SWORD y que estará atendiendo lo requerido por la SIC.

e) Atender física y/o virtualmente todas y cada una de las reuniones requeridas por la supervisión del contrato.

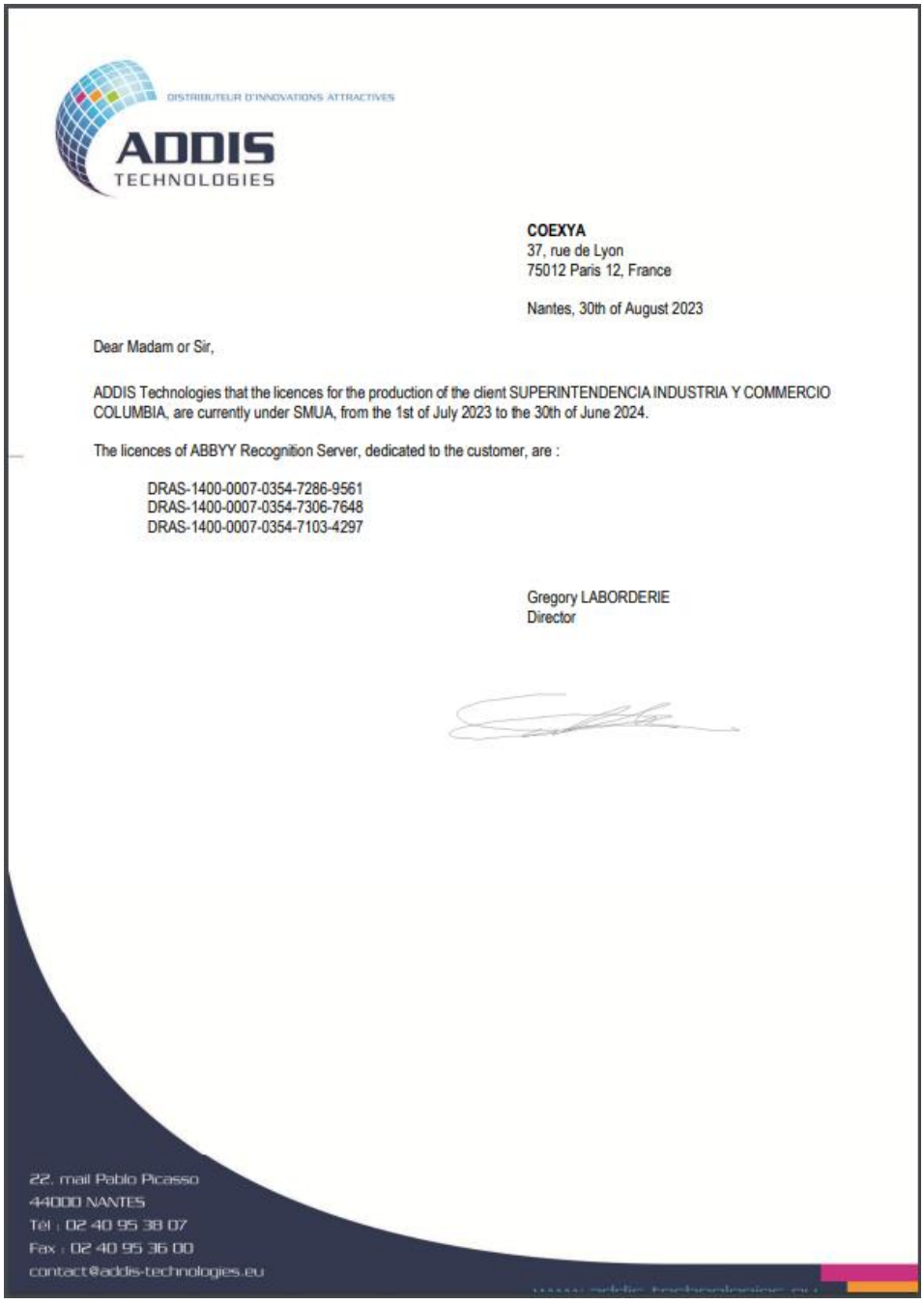
f) En los pasos a producción, fallas del sistema o soportes requeridos por los usuarios tanto técnicos como funcionales debe estar disponible a fin de coordinar todo lo requerido y dar solución a las incidencias presentadas en el menos tiempo posible.

g) La realización de reuniones de seguimiento con la supervisión del contrato, la Gerencia de Proyectos de SWORD y el equipo involucrado no tendrá costo para la Entidad así como y el afinamiento y perfeccionamiento de los requerimientos fruto del presente contrato, las cuales no tendrán ningún costo para la Entidad.

6 LICENCIAMIENTO SIPI

6.1 Licencias de terceros

Los 2 productos siguientes con licencia ABBYY y DOCUMENTUM están actualmente bajo soporte válido, respectivamente, hasta junio de 2024 y agosto de 2024.



DISTRIBUTEUR D'INNOVATIONS ATTRACTIVES

ADDIS TECHNOLOGIES

COEXYA
37, rue de Lyon
75012 Paris 12, France

Nantes, 30th of August 2023

Dear Madam or Sir,

ADDIS Technologies that the licences for the production of the client SUPERINTENDENCIA INDUSTRIA Y COMMERCIO COLUMBIA, are currently under SMUA, from the 1st of July 2023 to the 30th of June 2024.

The licences of ABBYY Recognition Server, dedicated to the customer, are :

DRAS-1400-0007-0354-7286-9561
DRAS-1400-0007-0354-7306-7648
DRAS-1400-0007-0354-7103-4297

Gregory LABORDERIE
Director

22, mail Pablo Picasso
44000 NANTES
Tél : 02 40 95 38 07
Fax : 02 40 95 36 00
contact@addis-technologies.eu

opentext™

Support Confirmation – 30305934D

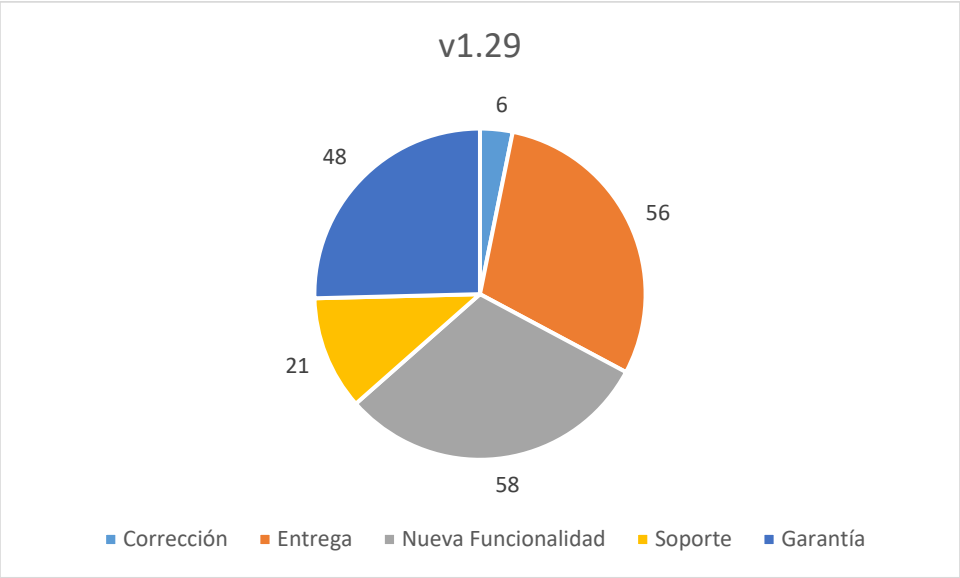
Superintendencia de Industria y Comercio, party # 15834280, is currently on ENHANCED 24/7 technical Support through their partner of record, Sword Colombia S.A.S. the contract is valid for the period 27 August 2023 through 26 August 2024. The products covered are below.

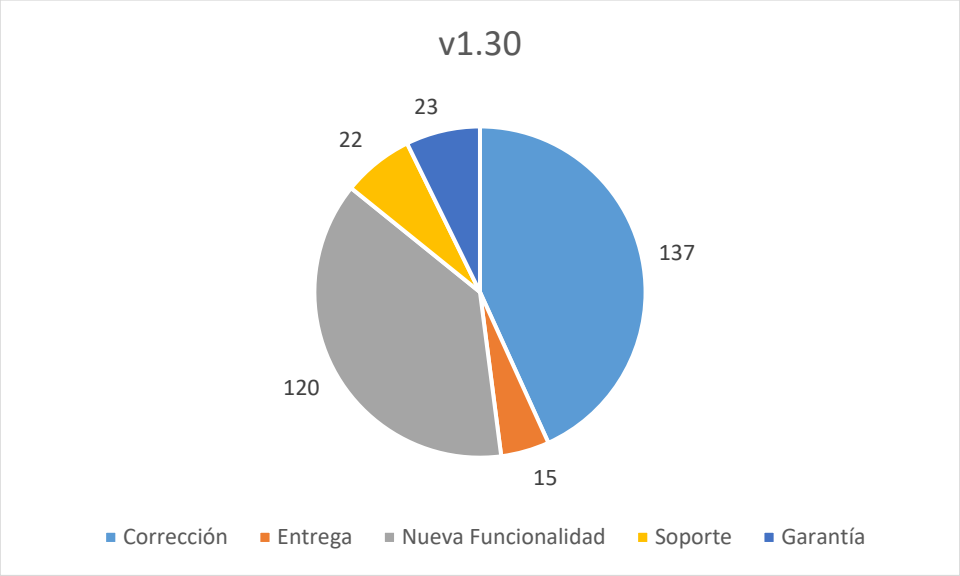
Instance ID	Model Number	Product Description	Qty
148896616	456-107-270	CONTENT TRANS SERVICES DOCUMENTS=ZA	1
148896615	456-107-271	CONTENT TRANSFORMATION SERVICES MEDIA=ZA	1
150461422	458-000-888	DOCUMENTUM PLATFORM 51-200=UA	172
128742508	456-103-186	DOCUMENTUM THUMBNAIL SERVER	172
128742517	457-100-421	EMC DOCUMENTUM CUSTOM CLIENT (51-200)	172
128742519	IDS-SRC-MC	INTERACTIVE DELIVERY SVCS SOURCE CORE	2
128742524	IDS-TAR-MC	INTERACTIVE DELIVERY SVCS TARGET CORE	2

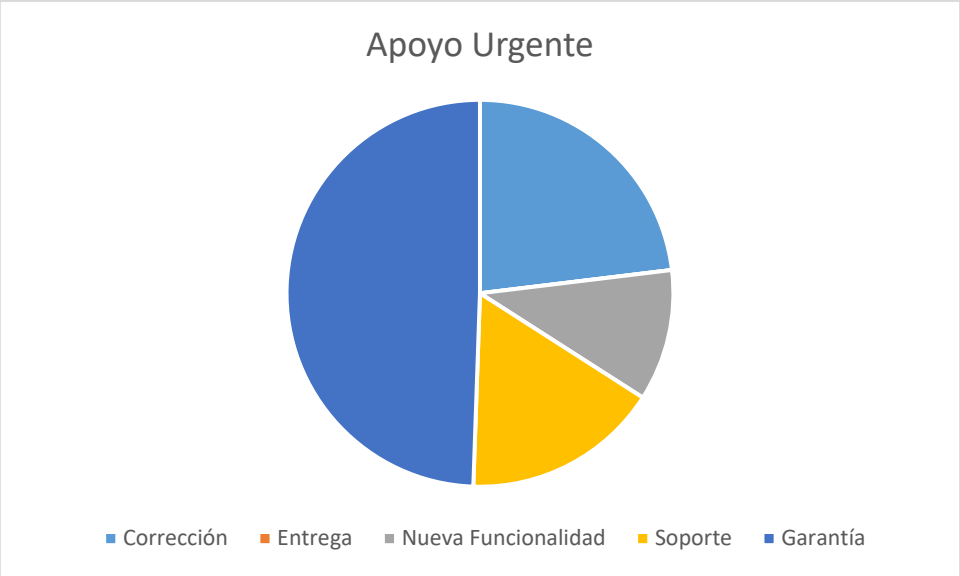
7 USO DEL PRESUPUESTO

La carga de trabajo global desde el comienzo del contrato es la siguiente:

7.1 TIEMPO INVERTIDO POR VERSIÓN

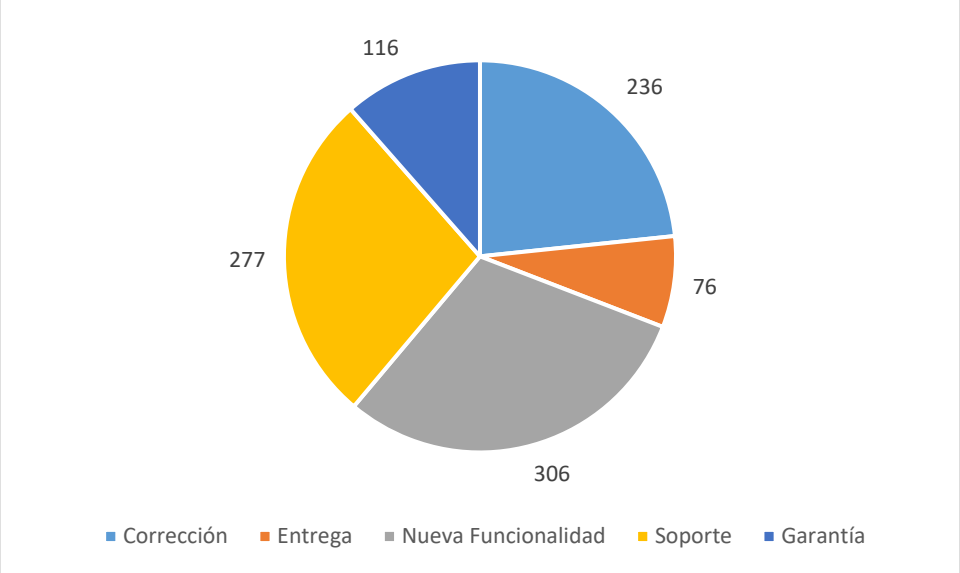






7.2 TIEMPO INVERTIDO POR CATEGORÍA

Carga de trabajo global desde el inicio del proyecto



ALVARO ÁVILA QUINTERO
REPRESENTANTE LEGAL
SWORD COLOMBIA S.A.S

INFORME DE SEGUIMIENTO Y SUPERVISIÓN
CONTRATO. No. 938 DE 2023
COMPLEMENTARIO AL FORMATO DE SUPERVISIÓN

CONTRATISTA	SWORD COLOMBIA S.A.S.	**IDENTIFICACIÓN**	900.666.805-5
OBJETO DEL CONTRATO	Prestación de servicios para realizar las actividades de mantenimiento correctivo, soporte técnico y desarrollo de nuevas funcionalidades del Sistema de Información para la Propiedad Industrial – SIPI, incluyendo las actividades de desarrollo, implementación, puesta en operación la renovación y actualización de licenciamiento de software que soporta la aplicación		
INFORME	Informe de Supervisión Complementario Pago No. 4		
PERIODO	16 de junio de 2023 – 22 de septiembre de 2023		

La Jefe de la Oficina de Tecnología e Informática (E) – OTI de la SIC y la Superintendente Delegada para la Propiedad Industrial, en su calidad de supervisoras del contrato No. 938 de 2023, se permiten realizar este informe complementario al formato estándar de la supervisión, conforme a las buenas prácticas y reglamentación legal de supervisión.

A continuación, se relacionan las actividades contenidas en el informe:

1. PASOS A PRODUCCIÓN DEL APLICATIVO SIPI

Durante el periodo de actividades señalado se efectuó el paso a producción de versión 1.30 y 1.30 – urgente:

1.1. Actividades de Soporte y Mantenimiento Versión 1.30

No.	MANTIS No.	DESCRIPCIÓN DEL MANTIS	TIPO DE MANTIS	ESTADO DEL MANTIS
1	101746	[SD] Migrated IRA without specifications cannot be edited	Corrección	En Producción
2	111970	[FD] If 2 tasks of Digitalization then 2 tasks of Revision/Cada tarea de digitalización sólo debería coger sus documentos	Corrección	En Producción
3	116979	[NC] Start Office Action workflow in office action cases / Iniciar flujo de trabajo en casos de Oficios	Corrección	En Producción
4	154033	[APPEAL] due date on appeal request / fecha de vencimiento en solicitud de recurso	Corrección	En Producción
5	154368	[TM] Assignment save issue / problema en guardar transferencia	Corrección	En Producción
6	154702	[ALL] discussion mail / correo de discusion	Corrección	En Producción
7	154916	[NC] disagree issue / problema en devolver tarea	Corrección	En Producción

8	155961	[NC] fusion issue / problema en fusion	Corrección	En Producción
9	156007	[APPEAL] add inform other parties / añadir trasladar pruebas	Corrección	En Producción
10	156028	[TM] TMPartialDenyResolutionNumber tag correction / correccion en tag TMPartialDenyResolutionNumber	Corrección	En Producción
11	156066	[ALL] correct response period / correcion en periodo de respuesta	Garantía	En Producción
12	156208	[ALL] Replace public page logos / Cambio de logos en SIPI Extra	Soporte	En Producción
13	156724	[SD] Template 128 with wrong domain/Plantilla 128 con dominio incorrecto	Corrección	En Producción
14	156805	[SD] GR TM Assignment SD2023/0049159 of mark 06001467 / Expediente No. 06001467 y SD2023/0049159	Soporte	En Producción

1.2. Nuevas Funcionalidades Versión 1.30

No.	MANTIS No.	DESCRIPCIÓN DEL MANTIS	TIPO DE MANTIS	ESTADO DEL MANTIS
1	95944	[All] Transferencia / transference y actuacion de persona al mismo tiempo	Nueva Funcionalidad	En Producción
2	106412	[SD] GR Assignment doesn't take in account automatic Change of Agent / Transferencia y cambio de apoderado	Nueva Funcionalidad	En Producción
3	111962	[FD] Supervisor role shouldn't have Administrator privileges	Nueva Funcionalidad	En Producción
4	111976	[NC] Add new database search in Substantive Examination left menu\Enlaces de menú izquierdo en examen de fondo	Nueva Funcionalidad	En Producción
5	147655	[IRA] workflow correction before and after WIPO / correcion de flujo IRA antes y después de OMPI	Nueva Funcionalidad	En Producción
6	149979	[NC] replace Afectaciones text / remplazar texto Afectaciones	Nueva Funcionalidad	En Producción
7	150276	[NC] licence adjustments / ajustamientos en licencia	Nueva Funcionalidad	En Producción
8	150338	[TM] GR TM extension due date / prorroga fecha de vencimiento afectaciones SD	Nueva Funcionalidad	En Producción
9	150409	[NC] assignment adjustments / ajustamientos en transferencias	Nueva Funcionalidad	En Producción
10	150937	[NC] art 17 without waive / art 17 sin renunciar a terminos	Corrección	En Producción
11	151269	[Oppo] adjustment of text / ajustar textos	Nueva Funcionalidad	En Producción

12	151480	[ALL] issue with Ink tool / problema con la herramienta Lapiz	Nueva Funcionalidad	En Producción
13	151539	[PT] improve PT search by IPC / mejorar busqueda de patente por IPC	Nueva Funcionalidad	En Producción
14	151770	[GR] Assignment - Add new customer / Transferencias - Añadir Persona	Nueva Funcionalidad	En Producción
15	152087	[DPI] add email info / añadir informacion de correo	Nueva Funcionalidad	En Producción
16	152790	[DS] Locarno search / busqueda Locarno	Corrección	En Producción
17	153993	[ALL] due date adjustment / ajustamiento en dia de vencimiento	Nueva Funcionalidad	En Producción
18	154024	[INTRA] automatic delivering of templates on test platform	Nueva Funcionalidad	En Producción
19	154025	[INTRA] manual enforce decision	Nueva Funcionalidad	En Producción
20	154944	[ALL] dtnotif working day / dia habil para fecha de notificacion	Nueva Funcionalidad	En Producción
21	155618	[IRD] changes on WIPO communication / cambios en comunicaciones con la OMPI	Nueva Funcionalidad	En Producción
22	155685	[All] Bill number issue with multi affectations / problema en mutli transferencias	Nueva Funcionalidad	En Producción
23	156699	[intra] Activate payment in Test platform	Nueva Funcionalidad	En Producción
24	154945	[ALL] setting date as holiday / poner fecha como festivo	Nueva Funcionalidad	Cancelado

1.3. Actividades de Soporte y Mantenimiento Versión 1.30 – Urgente

No.	MANTIS No.	DESCRIPCIÓN DEL MANTIS	TIPO DE MANTIS	ESTADO DEL MANTIS
1	149598	[OTI] Documents are opened in http in extra	Soporte	En Producción
2	155376	[ALL] Corrections after delivery of 1.29 in production/correcciones tras la entrega de la 1.29 en producción	Garantía	En Producción
3	155519	RE: Aviso en expediente de recurso en SIPI / case with inconsistent data	Corrección	En Producción
4	155617	[PT] Delegado disagree on substantive exam / Delegado en desacuerdo en Examen de fondo	Corrección	En Producción
5	155707	[ALL] issue on monthly assignation / problema con asignacion mensual	Garantía	En Producción

6	155895	[NC] due date correction / fecha de vencimiento	Corrección	En Producción
7	155897	[SD] Assignation rules for TM appeal	Garantía	En Producción
	157477	[APPEAL] dtenforced on new appeal templates / fecha de ejecutoria en nuevas plantillas de recurso	Garantía	En Producción
	157892	[TM] tm resolution template list / lista de plantilla de resolucion para marcas	Garantía	En Producción

1.4. Nuevas Funcionalidades 1.30 - Urgente

No.	MANTIS No.	DESCRIPCIÓN DEL MANTIS	TIPO DE MANTIS	ESTADO DEL MANTIS
1	155613	[ALL] assignation rule for standalone / regla de asignacion para complemento de informacion	Nueva Funcionalidad	En Producción

2. MANTIS EN AMBIENTE DE PRUEBAS APLICATIVO SIPI

Durante el periodo de actividades señalado se efectuó el desarrollo de las siguientes mantis para la versión 1.30 y 1.30 – Urgente señalados en el numeral 1 del presente informe.

Se iniciaron trabajos de actualización de documentum 16.4 a 23.2 y Oracle 11G a 19C, para lo cual se realiza solicitud de servidores de desarrollo, pruebas y producción y programación de cronograma de actividades funcionales y técnicas.

3. MANTIS EN AMBIENTE DE DESARROLLO APLICATIVO SIPI

En atención a la actividad técnica de actualización del gestor documental documentum y el motor de base de datos Oracle para SIPI los mantis en versión están detenidos mientras la actualización se realiza.

4. ACTIVIDADES GERENTE DE PROYECTO

Las actividades del Gerente de Proyecto fueron realizadas de acuerdo a lo establecido en el contrato y que se señalan a continuación:

a) Ing. Mathieu Lausecker – Gerente del Proyecto SWORD COLOMBIA S.A.S.

b) Coordinar todas las actividades de mantenimiento correctivo y adaptativo, y será la persona de contacto principal que tendrá la SIC para garantizar que se entiendan correctamente las tareas necesarias para llevar a cabo estas actividades y que sean ejecutadas en forma oportuna, se encargará de gestionar las cuestiones organizativas, y de reportarlas y escalarlas en la jerarquía de la administración del contrato cuando sea pertinente o por motivos contractuales.

c) Realizar los reportes de ejecución contractual requeridas por la supervisión del contrato, coordinar los desarrollos requeridos desde su inicio hasta su entrega incluyendo la verificación de las actividades de transferencia de conocimientos, solución de incidencias y documentación.

d) Programación de las actividades a ejecutarse en las misiones en sitio que se ejecuten durante la ejecución del contrato y las actividades del Ingeniero en Sitio y todo el equipo que hace parte de SWORD y que estará atendiendo lo requerido por la SIC.

e) Atender física y/o virtualmente todas y cada una de las reuniones requeridas por la supervisión del contrato.

f) En los pasos a producción, fallas del sistema o soportes requeridos por los usuarios tanto técnicos como funcionales debe estar disponible a fin de coordinar todo lo requerido y dar solución a las incidencias presentadas en el menos tiempo posible.

g) La realización de reuniones de seguimiento con la supervisión del contrato, la Gerencia de Proyectos de SWORD y el equipo involucrado no tendrá costo para la Entidad así como y el afinamiento y perfeccionamiento de los requerimientos fruto del presente contrato, las cuales no tendrán ningún costo para la Entidad.

5. REUNIONES SEGUIMIENTO DE PROYECTO

Se informa que durante el presente periodo del informe se realizaron sesiones de trabajo para seguimiento contractual, reuniones técnicas de preparación para la actualización del gestor documental Documentum y base de datos a Oracle 19C, depuración de servidores de producción, entre otras.

6. ACTIVIDADES INGENIERO EN SITIO

Las actividades del Ingeniero en Sitio fueron realizadas de acuerdo a lo establecido en el contrato y que se señalan a continuación:

a) Ing. Nicholas Cardenas – Ingeniero en Sitio SWORD COLOMBIA S.A.S.

b) Ayudar a la SIC a analizar / determinar la causa(s) y consecuencia(s) de los problemas en la plataforma.

c) Informar sobre el manejo de la herramienta de reporte de incidentes y requerimientos (Mantis) de una manera que el Contratista entienda fácilmente y pueda reportar, es decir: con suficiente explicación funcional, con el ejemplo si es el caso, con capturas de pantalla, etc.

d) Obtener información adicional de la SIC directamente si se necesitan detalles adicionales.

e) Asegurar mantis son comunes a cualquier dominio o específico para algunos de ellos

f) Ayudar al equipo de la SIC a probar las versiones pendientes.

g) El ingeniero en sitio en ningún caso: puede tomar una decisión en nombre del Contratista, ser capaz de validar las entregas en nombre de la SIC o reemplazar al contratista en cualquiera de sus responsabilidades.

h) Pruebas técnicas y funcionales los desarrollos nuevos efectuados, soportes y garantías.

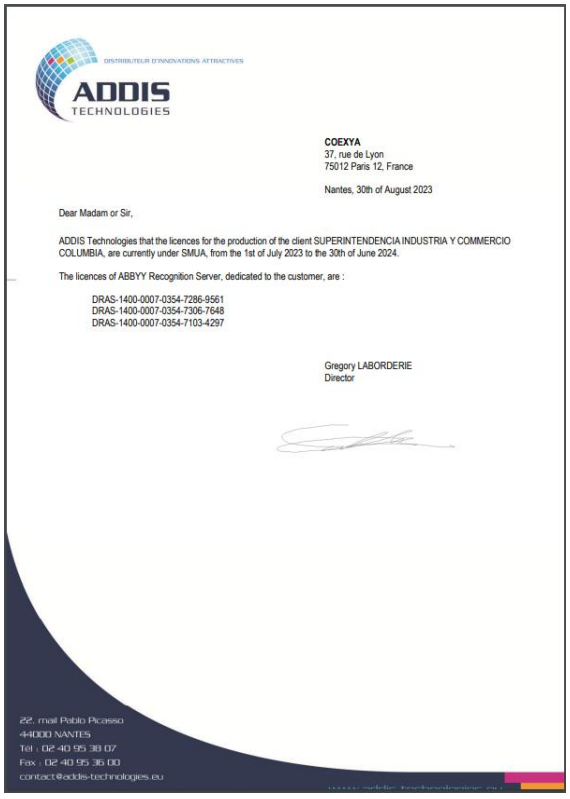
i) El servicio del Ingeniero en Sitio será principalmente en el horario de prestación de servicios de la Superintendencia de Industria y Comercio, cuando exista algún fallo del sistema de información de Propiedad Industrial SIPI, cuando un usuario técnico o funcional así lo requiera y en los diferentes pasos a producción que se efectúen durante el desarrollo del objeto contractual tanto para nuevas funcionalidades como de soporte, garantía, ajustes, etc.

j) Actividades de documentación técnica de la aplicación (manuales técnicos, de arquitectura, diccionario de datos, etc.) requeridos por la supervisión del contrato y en los formatos por ella señalados y de acuerdo al o establecido en el Sistema Integrado de Gestión Institucional - SIGI de la SIC.

k) Brindar el soporte del primer nivel e intervenir el código si se llega a requerir con el fin de dar solución a la incidencia reportada por la supervisión del contrato o el equipo SIC.

7. LICENCIAMIENTO DOCUMENTUM Y ABBY

Se realiza entrega de soporte de licenciamiento documentum y abby:



DISTRIBUTEUR D'INNOVATIONS ATTRACTIVES
ADDIS TECHNOLOGIES

COEXYA
37, rue de Lyon
75012 Paris 12, France

Nantes, 30th of August 2023

Dear Madam or Sir,

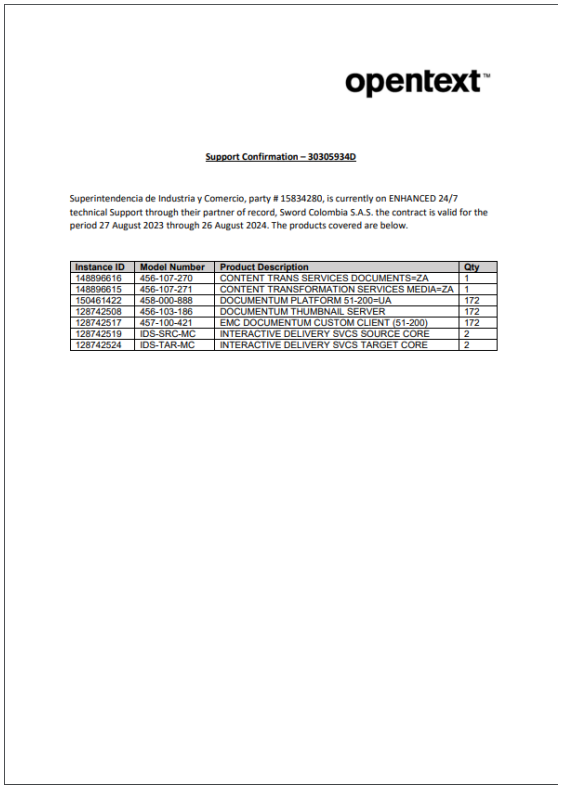
ADDIS Technologies that the licences for the production of the client SUPERINTENDENCIA INDUSTRIA Y COMMERCIO COLUMBIA, are currently under SMUA, from the 1st of July 2023 to the 30th of June 2024.

The licences of ABBYY Recognition Server, dedicated to the customer, are :

DRAS-1400-0007-0354-7286-9561
DRAS-1400-0007-0354-7306-7648
DRAS-1400-0007-0354-7103-4297

Gregory LABORDERIE
Director

22, rue Pablo Picasso
44000 NANTES
Tel : 02 40 95 38 07
Fax : 02 40 95 36 00
contact@addis-technologies.eu



opentext™

Support Confirmation – 30305934D

Superintendencia de Industria y Comercio, party # 15834280, is currently on ENHANCED 24/7 technical Support through their partner of record, Sword Colombia S.A.S. the contract is valid for the period 27 August 2023 through 26 August 2024. The products covered are below.

Instance ID	Model Number	Product Description	Qty
148896616	456-107-270	CONTENT TRANS SERVICES DOCUMENTS=ZA	1
148896615	456-107-271	CONTENT TRANSFORMATION SERVICES MEDIA=ZA	1
150461422	458-000-888	DOCUMENTUM PLATFORM 51-200=UA	172
128742508	456-103-186	DOCUMENTUM THUMBNAIL SERVER	172
128742517	457-100-421	EMC DOCUMENTUM CUSTOM CLIENT (51-200)	172
128742519	IDS-SRC-MC	INTERACTIVE DELIVERY SVCS SOURCE CORE	2
128742524	IDS-TAR-MC	INTERACTIVE DELIVERY SVCS TARGET CORE	2

8. INFORMACIÓN PRESUPUESTAL RESPECTO A AFECTACIÓN DE REGISTRO PRESUPUESTAL

CÓDIGO CCP	NOMBRE DEL CCP	NÚMERO DE REGISTRO PRESUPUESTAL	VALOR AFECTACIÓN
C-3599-0200-0006-0000-3599922-02-02-02-008-003-01-4	Servicios de Diseño y Desarrollo de la Tecnología de la Información (TI)	130323	$283.053.035
TOTAL PAGO No. 4			**$283.053.035**

9. CONCLUSIONES

De lo anterior, los suscritos supervisores concluyen la aprobación del informe presentado por el contratista en los términos establecidos en el contrato de manera satisfactoria, por tanto, se autoriza efectuar el trámite del cuarto pago.

JAROSLAV MARLEN LOPEZ CHAVEZ
Firmado digitalmente por JAROSLAV MARLEN LOPEZ CHAVEZ

JAROSLAV MARLÉN LÓPEZ CHÁVEZ
JEFE DE LA OFICINA DE TECNOLOGÍA E INFORMÁTICA (E)
SUPERVISOR CONTRATO No. 938 DE 2023
SEPTIEMBRE 22 DE 2023

LIGIA MATILDE ATEHORTUA JIMÉNEZ
SUPERINTENDENTE DELEGADA PARA LA PROPIEDAD INDUSTRIAL
SUPERVISOR CONTRATO No. 938 DE 2023
SEPTIEMBRE 22 DE 2023